



**Séance ordinaire du conseil d'arrondissement
du lundi 1er juin 2026
à 18 heures 30**

Séance tenue au 6767 chemin de la Côte-des-Neiges et diffusée sur le site Internet de l'arrondissement

ORDRE DU JOUR

10 – Sujets d'ouverture

10.01 Ouverture

CA Direction des services administratifs du greffe et de la gestion immobilière

Ouverture de la séance.

10.02 Ordre du jour

CA Direction des services administratifs du greffe et de la gestion immobilière

Adopter l'ordre du jour de la séance du 1^{er} juin 2026 à 18 heures 30 du conseil d'arrondissement de Côte-des-Neiges–Notre-Dame-de-Grâce.

10.03 Procès-verbal

CA Direction des services administratifs du greffe et de la gestion immobilière

Approuver le procès-verbal de la séance ordinaire du 4 mai 2026 à 18 heures 30.

10.04 Questions

CA Direction des services administratifs du greffe et de la gestion immobilière

Période de commentaires des membres du conseil.

10.05 Questions

CA Direction des services administratifs du greffe et de la gestion immobilière

Période de questions orales du public.

10.06 Questions

CA Direction des services administratifs du greffe et de la gestion immobilière

Période de questions écrites du public.

10.07 Questions

CA Direction des services administratifs du greffe et de la gestion immobilière

Période de questions des membres du conseil.

10.08 Correspondance / Dépôt de documents

CA Direction des services administratifs du greffe et de la gestion immobilière

Correspondance.

20 – Affaires contractuelles

20.01 Subvention - Soutien financier avec convention

CA Bureau du directeur d'arrondissement - 1265284006

Accorder une contribution financière de 8 400 \$, incluant les taxes si applicables, au Regroupement des éco-quartiers (REQ) afin de permettre l'embauche de quatre patrouilles de sensibilisation environnementale « La Patrouille verte », pour la période estivale 2026, et approuver le projet de convention à cette fin.

20.02 Subvention - Soutien financier avec convention

CA Direction de la culture des sports des loisirs et du développement social - 1260407002

Accorder une contribution financière de 10 000 \$, toutes taxes incluses si applicables, à l'organisme Notre-Dame-des-Arts pour la réalisation du projet de la Semaine des arts, durant la période estivale 2026. Approuver le projet de convention à cette fin.

20.03 Subvention - Soutien financier avec convention

CA Direction de la culture des sports des loisirs et du développement social - 1268159003

Accorder une contribution financière de 142 050 \$, toutes taxes incluses si applicables, à cinq organismes pour la réalisation des projets dans le cadre du programme Prévention Montréal et du programme du MSPQ soutien à la création et à la consolidation d'espaces jeunesse montréalais entre le 2 juin 2026 et le 31 octobre 2026. Approuver les projets de convention à cet effet.

20.04 Subvention - Contribution financière

CA Direction de la culture des sports des loisirs et du développement social - 1268524001

Accorder un soutien financier totalisant 169 384 \$, incluant toutes les taxes si applicables, à différents organismes, dans le cadre du budget participatif local. Approuver les projets de convention à cet effet.

20.05 Immeuble - Location

CA Direction de la culture des sports des loisirs et du développement social - 1269653004

Approuver le projet de 3^e convention de prolongation du bail par lequel la Ville de Montréal loue de l'Église presbytérienne Kensington Church, pour une période additionnelle de 2 ans, à compter du 1^{er} juin 2026, des locaux d'une superficie d'environ 360,93 m² situés au 6225, rue Godfrey, à des fins d'activités communautaires et de loisirs pour la Direction de la culture, des sports, des loisirs et du développement social de l'arrondissement de Côte-des-Neiges–Notre-Dame-de-Grâce, pour un loyer total de 24 568,29 \$, non taxable. Bâtiment 8779-001.

20.06 Subvention - Contribution financière

CA Direction de la culture des sports des loisirs et du développement social - 1260407004

Résilier la convention de contribution financière entre l'arrondissement de Côte-des-Neiges–Notre-Dame-de-Grâce et l'organisme MURAL pour la réalisation de la murale « Échos d'un quartier » ou « Ode au quartier » dans le cadre du volet 2 du Programme d'art mural 2025 (CA25 170160) et abroger l'ordonnance OCA25 17049 afférente.

20.07 Subvention - Contribution financière

CA Direction des services administratifs du greffe et de la gestion immobilière - 1266290014

Autoriser le versement de contributions financières non récurrentes à divers organismes totalisant la somme de 11 900 \$.

20.08 Contrat de construction

CA Direction des services administratifs du greffe et de la gestion immobilière - 1265709002

Accorder un contrat de travaux à l'entreprise Limoges et Fils inc., d'une somme de 948 996,81 \$, incluant les taxes, pour le projet de réaménagement du parc Mackenzie-King, et autoriser une dépense à cette fin de 1 328 595,53 \$, incluant toutes les taxes et tous les frais accessoires, le cas échéant (9 soumissionnaires) - Appel d'offres public 59-26-DGI-02.

20.09 Accord de principe / Mandat spécial

CA Direction de l'aménagement urbain et de la mobilité - 1260146004

Offrir au conseil municipal, en vertu de l'article 85 alinéa 2 de la Charte de la Ville de Montréal, métropole du Québec (RLRQ, c. C-11.4), la prise en charge de la conception et de la réalisation des travaux de réfection de chaussée sur le réseau artériel administratif de la Ville dans l'arrondissement de Côte-des-Neiges–Notre-Dame-de-Grâce, en vue de la tenue du championnat de cyclisme (UCI 2026) - Appel d'offres public N° 59-26-ET-16-TRC-2026.

20.10 Contrat de construction

CA Direction de l'aménagement urbain et de la mobilité - 1265652002

Accorder à Cojalac Inc., seul soumissionnaire conforme, un contrat au montant de 2 368 969,15 \$, taxes incluses, portant sur les travaux de reconstruction de trottoirs, de réaménagement géométrique des intersections (saillies) associés aux travaux de planage et de revêtement bitumineux des chaussées sur les différentes rues de l'arrondissement de Côte-des-Neiges–Notre-Dame-de-Grâce (PRR-PCPR - 2026) et autoriser une dépense à cette fin de 2 775 866,07\$ incluant les taxes, les contingences et les frais accessoires. (7 soumissionnaires) - Appel d'offres public 59-26-ET-10.

30 – Administration et finances

30.01 Administration - Directive / Procédure / Calendrier

CA Direction des services administratifs du greffe et de la gestion immobilière - 1266290016

Reporter la date de la séance ordinaire du conseil d'arrondissement du mois d'octobre au mardi 6 octobre 2026 à 18 heures 30.

30.02 Budget - Autorisation de dépense

CA Direction de la culture des sports des loisirs et du développement social - 1269160004

Abroger la résolution CA24 170152 octroyant une contribution financière ad hoc de 500 000 \$, toutes taxes incluses si applicables, à Bienvenue à Notre-Dame-de-Grâce, résilier la convention de contribution financière à cet égard et réaffecter les sommes aux activités en développement social sur le territoire.

30.03 Reddition de comptes

CA Direction des services administratifs du greffe et de la gestion immobilière - 1269060001

Déposer l'évolution des dépenses et des revenus pour l'année 2026 en date du 31 mars 2026 et l'état comparatif des revenus et des dépenses réelles au 31 mars 2026 par rapport au 31 mars 2025, pour l'arrondissement de Côte-des-Neiges–Notre-Dame-de-Grâce.

40 – Réglementation

40.01 Ordonnance - Domaine public

CA Bureau du directeur d'arrondissement - 1269223007

Autoriser une piétonnisation éphémère et une promotion commerciale sur l'avenue de Monkland du 20 au 23 août 2026, ainsi que l'utilisation du parc Paul-Doyon pour affichage et animation, et édicter les ordonnances à cet effet.

40.02 Ordonnance - Domaine public

CA Direction de la culture des sports des loisirs et du développement social - 1263982004

Autoriser l'occupation du domaine public selon le site et l'horaire prévus pour chaque événement identifié au tableau intitulé « Liste des événements publics pour le conseil d'arrondissement du 1er juin 2026 » joint au sommaire décisionnel et édicter les ordonnances autorisant, le cas échéant, le bruit d'appareils sonores diffusant à l'extérieur, la vente d'articles promotionnels, d'aliments et de boissons alcoolisées ou non, la consommation de boissons alcoolisées et la fermeture de rues.

40.03 Urbanisme - Opération cadastrale

CA Direction de l'aménagement urbain et de la mobilité - 1263751014

Accepter la cession d'un terrain à des fins de parc correspondant à 10 % de la superficie du lot existant 2 648 217 (lot projeté 6 725 744) situé au 5445, boulevard Décarie, conformément au *Règlement relatif à la cession pour fins d'établissement, de maintien et d'amélioration de parcs, de terrains de jeux et de préservation d'espaces naturels sur le territoire de la Ville de Montréal* (17-055) - dossier relatif à la demande de lotissement 3003593881.

60 – Information

60.01 Dépôt

CA Direction des services administratifs du greffe et de la gestion immobilière - 1267479005

Déposer les rapports faisant état de décisions prises par tout le personnel, dans l'exercice des pouvoirs qui leur sont délégués en vertu du *Règlement intérieur du conseil d'arrondissement sur la délégation de pouvoirs aux fonctionnaires et employés* (RCA04 17044), ainsi que les rapports de toutes les dépenses du mois d'avril 2026.

60.02 Dépôt

CA Direction des services administratifs du greffe et de la gestion immobilière - 1266290015

Dépôt, par la secrétaire d'arrondissement, du certificat des résultats de la période de réception de demandes de scrutin référendaire pour le Règlement RCA26 17428 autorisant un emprunt de 7 645 000 \$ pour des travaux de réfection et de protection d'immeubles et pour l'achat d'équipements.

65 – Avis de motion des conseillers

65.01 Avis de motion des conseillers

CA Direction des services administratifs du greffe et de la gestion immobilière - 1266290017

Motion soulignant la contribution de la communauté italienne au développement historique, culturel, artistique et socio-économique de Côte-des-Neiges–Notre-Dame-de-Grâce.

65.02 Avis de motion des conseillers

CA Direction des services administratifs du greffe et de la gestion immobilière - 1266290018

Motion sur l'importance des modifications au projet de loi 20 afin de préserver le modèle des coopératives d'habitation.

65.03 Avis de motion des conseillers

CA Direction des services administratifs du greffe et de la gestion immobilière - 1266290019

Motion pour souligner le mois de juin comme le Mois du patrimoine philippin dans l'arrondissement Côte-des-Neiges–Notre-Dame-de-Grâce.

65.04 Avis de motion des conseillers

CA Direction des services administratifs du greffe et de la gestion immobilière - 1266290020

Motion soulignant le Mois de la Fierté et les célébrations de la Fierté à Montréal.

65.05 Avis de motion des conseillers

CA Direction des services administratifs du greffe et de la gestion immobilière - 1266290021

Motion pour l'exclusion des coopératives d'habitation du projet de loi 20.